

UYQISIZ TÚNLER

Povest

Siz Gúlzar Qaraqalpaqova haqqında, bálkim, bilmeytuǵın shıgarsız. Biliwge arziydi. Ol orta boylı, ayday aq júzine sál súyırlew qobaǵa murnı jarasqan, biyday reń shashın bir burım etip jelkesine taslaǵan, bir kózi jasalmalı, jigirma jaslardıń shamasındaǵı rus qızı. Medsestra...

Joq, abzalı, siz onıń óz ángimesin oqıń.

* * *

...Detdom tuwralı túsiniginiń bolsa kerek. Hátte házirge shekem, birewler asığısılı türde shırpa-shırp awqatlanıp atırsa, "qaray góy, misli detdomnıń balasınday" dep dálkekleydi. Bul dálkek emes, shinlıqqa súyenip aytılǵan gáp.

Uris waqtında, urıstan sońǵı dáslepki jıllarda da detdomda jasaw házirgidey emes edi. Aşıqpay kámíne keltirip awqatlanıw qayda? Kúshli balalar ózlerinikin túwesip, ázzirektikine bas salatuǵın edi. Sol ushın sılbıraq bolmaw kerek. Shala-pala shaynap májbúriy türde órli-ǵurlı jutasań. Tamaqtan ótse ózińdiki.

Balalardıń kóbisi detdomnan ketkendi jaqsı kóretuǵın edi. Buǵan múmkinshilik te bolıp turdı. Ara-tura biytanıs ata-analar kelip ishimizden birewlerdi "balam-balam" dep áketedi.

...Men soń bildim, olar biyperzent ata-analar eken. Jetimlerden bala qılıw ushın asırawǵa aladı eken...

Detdomnan bas púkil ketken balalardı kóshelerde ushıratıp qala qoysań, awzınnıń suwi qurıp háwesiń keledi. Sebebi, jaqında ǵana seniń menen birge júrgen balanıń ya qızdıń qolınan aǵası yamasa anası jetelep baradı, ekinshi qolında morojenoe boladı. Ҧımasa, álle qanday ájayıp quwırshaqtı qoltıqlap ótedi. Geyparaları keshegi seniń menen otırǵanın umıtıp:

— Anaǵan qara, nan sorap turıptı... — dep, qolınan jetelegen aǵasına ya anasına seni kórsetip ermekleydi. Onısı menen turmay "mashshew, meniń shokaladım bar, quwırshaǵıma qara..." dep kózińdi qızıqtıradı. Eziwi jiynalmay kúlip, ishide ot jaǵıp ketedi.

Bir jola Vera degen qızdı anası ertip keldi. Vera bunnan bir ay ilgeri ǵana meniń menen bir stolda otırıp awqatlanatuǵın edi. Túnde bir krovatta jatatuǵın edik. Qarasam, kiyimleri ózgerip ketken. Qarday aq jipekten kóylek kiyip,

shashına aq jipekten lenta tağıptı. Misli aq gúbelek bolğan. Qolında rezinka qoyanı bar... Hämmeňiń háwesi ketti.

Anası Veranı bizlerge qosıp:

— Azmaz oynap mawqındı basa góy, qızım, — dep ózi tárbiyashılar otıratıǵın bólmege kirdi.

— Oynadıq. Veranıń rezinka qoyanın alma gezek úrlep oynadıq. Sonıń arasında balalardıń birewi onıń qoyanın, alıp qashpasın ba? Vera "Apa!?" dep baqırıp jiberdi. Jerdiń astınan zonq etkendey, apası payda boldı da, qashıp baratırǵan balanıń izinen apır-topır juwırıp jetip, Veranın qoyanın ákelip berdi. Veranıń usti-bası shań bolıp qalǵan edi, qaqtı. Kózleriniń jasın óziniń súttey appaq sharshısı menen sıpırıp, mańlayınan shorp-short súydi de, moynına otırğızıp, ketip qaldı. Vera júdá quwanıshlı, dizilgen aq monshaqtay tisleri jiltirrap, anasınıń moynında bir buket janlı aq gúldey bolıp ketti. Bizlerge alaqanday aq sharshısın qayta-qayta bılǵadı. Bunısı qarańǵıda tún ishinde qolına shıraq kóterip, basqalarǵa yol kórsetip baratırǵan ertektegi káramatlı perilerge usadı.

— Vera qanday baxıtlı? — desti balalar onıń izinen uzaq qarasıp.

"Baxıt", "baxıtlı" degen sózlerdi balalar kóp aytatuǵın edi, usı sózden keyin gana "baxıtlı" degen sózdiń shin mánisin uqqan boldım.

Tárbiyashımız Elena Semenovnadan ara-tura "meniń de apam bar ma? Ağam bar ma?" desem, "bar, kelip qaladı" dep, dámelendiretuǵın edi. Sol kúnnen baslap apamnıń tezirek keliwin kúttim. Veraday baxıtlı bolıwdı háwes ettim-dá!

Ara-tura kelip ketetuǵın ata-analardın birewi meniki bolıp, meni de qushaqlasa eken, áketse eken, deytuǵın boldım

Detdomǵa qay kuni ata-analar keletuǵının aldın ala biliwge tırısamam. Bilip alsam, sol kúni ózimdi júdá jónlestirip, bet-qolımdı qayta-qayta juwaman. Úzilgen sádebimdi taǵaman, ilinbegenin ildiremen, Botinkamnıń bawın durıslap baylayman. Qullası, musindehy tap-taza bolıp turaman. Tárbiyashımız "bárekella, Gulya" dep ótip ketedi.

Biraq kelgen ata-analardıń hesh qaysısı maǵan dıqqat awdarmaydı, aralap júrip-jurip, bir qızdıń ya balanıń qolınan uslaydı. Sol waqıtta hámme bir awızdan!

— Поздравляем, Вова!... Поздравляем, Лена!... — desedi.

Bir kúni bir hayal keldi. Ózi júdá semiz eken. Tolı qanarday deseń de boladı, tek parqı qıymıldaǵan ayaqları bar. Ol hámmeden ótip kelip, meniń qasıma

irkildi. Iyegimnen kóterip, betime úníldi. Elena Semenovnaǵa qaradım Ol basın iyep, kúlimlep, álle nárseni maqullap turdi... Balalar:

— Поздравляем.. — dep atımdı aytıp úlgeren joq, ol hayal iyegimdi jiberip, úndemesten ketip naldı. "Gúlya, ol seniń kózińdi qálemedi" dep saldı qasımdaǵı bir qız. Tárbiyashımız shıdamay, ol hayaldoń qasına kelip "berman júriń!" dep ertip ketti.

Bizler tarqadıq. Tárbiyashınıń bólmesiniń aldınan ótip baratır edim, ishte Elena Semenovna menen, "qanar" hayaldoń qattı-qattı baqırısıp atırǵanın qulaǵım shaldı. Elena Semenovna "Ladanlıq ettińiz, balanıń zeynine tiydińiz" dese, anaw hayal oğan: "Siz onı maǵan tańbaqshımsız? Bir kózi gúlli góy... Qız ashılǵan gúldey bolıwı kerek, ol solıǵan gul, gúmshalamaydı, Erjetkende jigit almaydı... Aqlıqlı bola almasam..." — dep, jeńislik bermey atır eken, Men olardıń gápınıń tiykarǵı mánisine ol waqıtta túsinbegen menen, "qanar" hayaldoń pántinem pısim qurım, tula bedenim titirendi. Sol kúni ómirimde birinshi mártebe óreli tańdı kiripik qaqpay atırdım. "Meni qaytkende áketer eken? Ol óz anam ba edi ya basqa ma? Kózimniń ne záleli bar oğan? Basqalarday kóremen, sóyleyмен, juwıraman", deymen ózimnen ózim. Hámme qızlar uyqılap atırǵanda men krovatımda bılay-bılay awdarılıp tústım de jattım.

Erteńine Elena Semenovnaǵa kelip, meniń qanday ámengerim bar ekenin, ata-anamniń bari-joqlıǵın ashıq aytıwin soradım. Ol rasın aytı. "Anıqlanǵan. Senin ata-anań joq" dedi. Ol hesh waqıtta aldamaytuǵın edi, inandım. Endi ata-analı bolaman, olar qolımnan jeteleydi, degen úmitim birotala úzildi, "Ata-analar keledi" degen ógalawit kóterilgennen men hesh kim kórmeytuǵın bir mýyeshke qashıp barıp otıratuǵın boldı.

Segizinshi klassta oqıp júrgende úmitimniń jańarıwına bir sańlaq kórindi. Ata-anası ólgen dep júrgen bir qızdıń ákesi tabılıp, izlep kelip, áketti. Bul waqıya meniń de kókiregime ǵulgúla saldı. Parasatsızlandım. Ne ushın meniń ata-anam tabılmış eken degen qıyalǵa berildim. Úzilgen úmitim jalǵanatuǵınday sezildi,

Tárbiyashımıǵa oylasiwǵa barıp edim, ol:

— Seniń de bir ámengeriń tabilsa táajip emes, qızım. Biraq ózińniń de esiń endi, detdomǵa kelgendegi lichnoe deloń menen tanısıp, izlew xat jazıp kór, — dedi.

Tárbiyashımniń keńesi maqul tusti.

Arxivten lichnoe delomdı aldırdım.

Tanıstıım.

1942-jıldın iyuninde Orta Aziyalı bir soldat meni Arqa Kavkazdağı "S" awılına jaqın ornalasqan bir sanchastqa ákelip tapsırıptı. Soldattıń sırtqı kórinisi: Iri gewdeli, iyinli, qara murtlı, biraq russhanı oǵada az biledi dep jazıptı. Lichnoe delo tolträǵan qabillawshı soldat penen bolǵan gúrrińniń basın sol turısında jazıptı.

- Как звать девочку? — depti qabillawshı.
- Мой dochь Гулзар, пиши, Гулзар, имуа Гулзар, — depti soldat.
- А Вы сами кто? — depti qabillawshı.
- Я кто? Я каракалпак, я солдат каракалпак, — depti ol.

Soldattıń russhanı jaqsılap bilmeytuǵını ushın ba, qalǵan jaǵında sorawjuwapsız, tek qabillawshınıń ózi lıchnoe deloni tolträrip, atı degen grafaǵa "Gúlzar", "Familiyası" degen grafaǵa "Qaraqalpaqova" dep jazıptı. "Отчество" degen grafa bos tur. "Milleti" degen grafaǵa "russkaya" depti.

Basqa gáp joq. Izinde qabillawshının eskertiwi bar eken. "Soldattıń shala-sharpi aytıwi hám ımlawlari boyınsha, ol bul qızdı minaǵa tap kelip awdarılǵan júk mashinasınıń qasınan jaradarlar, óller arasınan alıp shıqqan. Mashinadaǵılar əvakuacıya qılınganlar bolsa kerak. Gileń balalı hayallar, kempir-ǵarrıllar eken deydi. Soldattıń bul qızdı alıp shıǵıwi tańlanarlıq. Mashinadan qulaǵanlardıń arasınan bas kótergeni bolsa, dushpan snayperi belgisiz tärepten atıp sulatıp turadı. Sonıń arasında jilaǵan bzla dawısın esitip soldat mashinaǵa qaray juwıradı. Komandiri "jat!" dese de tırılamay, mashina qasındıǵı jaradarlarlaǵa jetedi. Minaw ákelgen qızı bir óli hayaldın emshegin sorıp, sút taba almay shırqırap atır eken. Jıdam onı kóterip keyin básken. Qızdıń ómiri bar eken, ekewine de dushpan snayperinin oǵı tiymepeti. Biraq bular mashinadan on - on bes metrdey qashıqlaǵan waqıtta dushpan bombardirovщığı payda boladı. Bombalayıdı. Bular topıraqqa kómilip qaladı. Állen waqıttan soń basqa joldaslarınıń kómegi menen tikeyedi. Qarasa, awdarılǵan mashinanı janındıǵı shala jansar jaradarlardıń túgi qalmay, parra-parra bolıp ketipti. Soldat qoynında taliqsiǵan náresteniń bir kózinen qan aǵıp turǵanın kóredi. Aptechkası menen jıdam tańadı da shineline orap, alıp ketedi. Awzi menen suw beredi, nan shaynap beredi... Úshinshi kúni bir atakaǵa keter aldında komandiri sanchastqa tapsırıwdı buyırǵan soń ǵana náylıaj bizge ákelipti. Bolmassa, úyine qaytqansha, ózi menen alıp júrip, qaytısın áketpekshi eken. "Waqıtsha tapsıraman, keterde, bári bir, áketemen dedi..." dep eskertiw jazıptı.

Elena Semenovnaǵa hámmesin ayttım. Ol "Qızım, esiń bar góy, ashshı bolsa da haqıyqatlıq jaqsı. Qabillawshınıń jazıwına qaraǵanda sol mashinada anańniń

ólgeni taqıyıq. Al endi qaysı awildansań, atıń kim bolǵan, bul da belgisiz. Tiri bolsa ákeń izler der edim, biraq hesh dárek kórinbeydi," dedi.

"Meni ólimnen qutqarǵan soldattı izlesem she?" dedim. "Izle, raxmet ayt" dedi. "Raxmet az" dep oyladım ishimnen.

Sóytip Qaraqalpaqov degen soldattı tawıp beriwin ótinip oblastlıq miliuiya basqarmasına xat jiberdim. Úsh aydan soń juwap keldi. Meni "Húrmetli Gúlzar Qaraqalpaqova" dep jazıptı. "Húrmetli" degen sózdi sonda birinshi ret esittim. "Qaraqalpaqov" degen familiya oǵada siyrek ushırasadı eken. Sol ushın olar "bul familiya ruslar arasında sirá bolǵan ba?" dep, ótken ásirden de arxiv awdarıptı. Ótken ásirde Vladimir Karakalpakov degen rus xudojnigi bolǵan eken. Sonıń áwladı ma dep izlestiripti. Qayda maǵan onday belgili adamnıń qızı bolıw?

Bunnan tısqarı olar Qaraqalpaqov degen eki familiyanı Qaraqalpaqstan ASSR ınan tawıptı. Birewi qazaq jigitı eken, armiyaǵa barmaǵan; jası jetpegen. Ekinshisi Qaraqalpaqov emes, "Ópalakov" eken, türkmen jigitı, armiyada 1941-jılı bolıp, urıstiń dáslepki gezinde ólgen. Basqa derek joq. Xattın aqırında "Lichnoe delońızdan kóshirme jiberiń" depti. Tez jiberdim. Jane juwap keldi. "Biziń oyımızsha ol soldat Karakalpakov emes, qaraqalpaq soldatı bolıwı tiyis. "Vi sami kto?" degende túsinbey familiyasınıń ornına milletin aytqan. Sharshap júrgen sanchasttaǵılar uyqılı-oyaw otırıp, millettiń atın familiya qılıp jibergen. Bılıyınsha aytqanda, siziń familiyańız pútkıl bir millettiń atı. Óz atıńızdı da tekserdik. "Gúlzar" degen at qaraqalpaq qızlarına qoyılatuǵın áyyemgi atlardan. Qaraqalpaqlarda, hátteki "Gúlzar" degen xalıq naması da bar eken. Ótken ásirdegi Qaraqalpaq xalqınıń klassik shayırı Berdaqtıń "Axmaq patsha" degen dástanında da Gúlzar degen qızdırıń atı bar. Biz usılardı anıqladıq. Sonıń ushın arzańızdıń bir danasın kóshirtip, Qaraqalpaqstan ASSR Ina jiberdik. Juwabin ózleri jazadı...". Elena Semenovna maǵan "Gúlzar, túsinдиń be? Onıń saǵan óz familiyasın bermegeni — jekke danqtan milletiniń dańqın artıq qoyǵanı shıǵar", —dedi.

— Qanday jaqsı adam! — dedim tańlanıp.

— Jaqsılıqqa jaqsılıq et, Gulzar! Bul aljasıq emes. Ózin qoyıp seni pútkıl millette qız qılǵan bul adamdı "aǵa" deseń arzyıdı, — dep saldı, ol.

Oylanbastan: "aǵa!" dep kórgen edim, júregime álle qanday yosh kirip, boyima jiger endi.

"Bálkim, aǵa dermen" degen sózdiń awzımnan qalay shıqqanın bilmeymen, Elena Semenovnanıń da júzi jadıradı. "Sen detdomǵa awısqan soń ol keterde tabalmay, bálkim, ele "moy doch Gúlzar" dep júrgen shıǵar" dedi.

Bunnan keyin kóp oylandım. Jekke júrip tunlerde de oylandım. "Qanar" hayaldíń aytqanı esime tusedi, Maǵan ómirimde sirá "aǵa", ya "apa" dew buyırmaǵan ba, deyмен. "Joq, joq... óz familiyasın az kórip milletiniń atın bergen qaraqalpaq soldatın izleymen. Meni bir milletke qız qılǵan bul adamǵa raxmet az, "aǵa" deyмен, "aǵa", — "Qaraqalpaqov" — bul sózler meni ilhamlandıradı, sebebi, meni dúnyaǵa ekinshi ret ákelip ómir baǵışh etken sózler edi bular.

Segizinshi klasstı pitkergennen soń ketemen deseń detdom ruxsat etedi. Jasın jetse, pasport áperedi. Bir texnikumda oqıwǵa boladı.

Segizinshi klasstı pitkeretuǵın kúnler jaqınlığan sayın, balalar qay jerde qanday texnikumnıń barlıǵı haqqında gáp qıla basladı. Al meniń qulaǵıma hesh gáp kirmeydi, Kókiregim Qaraqalpaqstanǵa alıp ushtı da turdı. Bas qalası Nókiske ǵaybana ashıq boldım.

Jasım on altıǵa tolǵanı ushin detdom pasport áperdi.

Segizinshini pitkeriwden Qaraqalpaqstanǵa ketemen dep direktorǵa arza berdim. Ruxsat etti.

Iyun ayında Qaraqalpaqstannıń joli qaydasań dep, detdom menen birotala xoshlastım. Detdom qasıma bir adam qospaqshı edi, bala emespen, ózim tabaman dedim. Detdom samoletqa bilet alıp berdi.

Adamnın kewlin qoya beriń, Jiberseń qayda barmaydı?

Samoletten tússsem boldı, meni hámme kútıp alatuǵınday. Hár bir qaraqalpaq bas iyzep, "kel, qızım, xosh keldiń, Gúlzar" dep aytaguǵınday. Kóz jumaman, jigitler, qızlar aldıma shıǵıp gúl toplamlarına oraytuǵanday (Aytpaqshı, detdomda Sibirde tárbiyalanǵanman. Ele gúller joq, geografiyadan bilemen, Qaraqalpaqstan aprel-maydan baslap-aq gúl orayına aynaladi, hámme nárse gúlleydi, iyunde bir ájayıp qala boladı bul Nókis)...

Nókiske kelip samoletten tústim.

Bayaǵı qıyallarımnıń bári bos qıyallar eken. Bári samolette qaldı. Meni hesh kim kútıp almadı. Hesh qaraqalpaq gúl usınbacı. Sonshama dárejede hallaslap alıp uship kiyatırǵan kewlim basılıp, pisim qurdı. Qorlıǵım kelip jılap jibere jazladım, biraq jılamadım, sebebi detdomda biz jılamawǵa úyrengenbiz.

Чемоданымды алдым да, miymanxananı izlep kettim. Qáne orın tabılsa! Túni menen administratordıń qasındaǵı kresloda otırıp shıqtıtm.

Azanda sáskege taman orın aldım.

Juwınıp, nan menen quri suw iship bolıp miliçiya bólimine kettim.

Esiktegi dejurniy miliçioner jumisimnıń baǵdarın qısqa soradı da:

— Bul is penen ministrlikte leytenant Embergenov shuǵıllanadı. Soǵan joliǵasań. Tilekke qarsi, ol kisi búgin joq, erteń keledi, — dedi.

Qayttım.

Oraylıq park arqalı qayttım. Bir skameykanı kórip azmaz dem algım keldi. Otrırdım. Aldımlınan olay-bulay adamlar ótedi. Arasında men qatarlı qızlar da ótedi. Qarayman, iri gewdeli, murtlı, iyinli qaraqalpaq soldatın izleymen, ádebinde maǵan hámme qaraqalpaqlar iri gewdeli, murtlı, iyinli kóringen edi. Joq, basqa xalıqlar siyaqlı, hár kim hár qıylı: iri, mayda... Qaraqalpaqtıń qızları qara shashlı boladı eken. Shashların kóbinese qos burım, ya jekke burım etip órip, jawırınına salbiratıp jiberedi eken, yamasa iyninin ústinen aldına túsiredi eken. Olarǵa háwesim ketti. Basımdı eriksiz siypalaǵanımdı bilmey-aq qaldım. Bir nársege kuwandım. Shashımnın ushların qırıqtırmastan tóbeme túydeklep qoyıppan. Endi men de usılarday etip órip, iynimniń ústinen aldıma túsırıp júreyin dep oyladım.

Keshte shashımdı qaytadan tarqatıp, kúndız kórgenimdey etip órdım.

Azanda ministrlikke keldim.

Leytenant Embergenov degen samay shashları ağara baslaǵan adam eken. Atı-jónimdi sorastırıp bolıp "Náletiy urıs... Zardabıń pitpeydi... Ele tentenelik, ele sergizdanlıq, ele uygısız túnler, há, seniy..." dep gúbirlenip, tislenip, temir, arshadan bir papka aldı.

— Mınaw seniń arzań boyınsha papka, qarındasım! — dedi ol. — Seni qabil etken sanchast ol waqıtta Arqa Kavkazda "S" awılına jaqın bolǵan. 1942-jıldın iyuninde sol átirapta xızmet etken áskeriy chast haqqında soratıp xat jazǵan edik. Juwap keldi. Yastta Qaraqalpaqstanlı eki soldat bolǵanın xabarlatı. Birewiniń familiyasın tawıp jibergen eken. Ol Shimbay rayonında turadı. Ózim barıp soradım. Seniń ómirbayanıńa tiyisli hesh nárseni bilmeydi. Ekinshi qaraqalpaq soldatı tuwralı dárek joq. Biraq sol "S" awılına jaqın jerde bir kishkene bólim jaw bombasınıń astında qalıp joq bolıp ketken...

Leytenant Embergenovtin bul xabarı meni aytqanday boldı. Shırayım ózgerip ketken bolsa kerek, ol orınan túrgelip:

— Kimniń qanday qaraqalpaq soldatı menen bolǵanın sorap hár bir respublikaǵa xat jazamız. Juwap kelgenshe ózimizdiń respublikanıń territoriyasınan da soraw júrgizemiz, — dedi.

Buniń juwiqarada pitpey, uzaq sábbe bolatuǵınına kózim jetti. Ol qıyalımdı túsingendey:

— Bul jaqqa oqıw ushın kelgen shıǵrsań, — dedi.

— Joq, men usı soldattı — aǵamdı izlep keldim, — dedim,
 — Aǵamdı?!—dep tańlandı ol.
 — Awa, — dedim qısqa.

Leytenant Embergerov júdá kewilli keyipte, biraq azǵana gúnalıday:

— Biraz kútiwge tuwra keledi, qarındasım, sol ushın bir jumisqa... —dep atır edi, oǵan hám joǵımdı tawıp ber, hám jumis tawıp ornalastır, desem, halay boladı degen oy menen:

— Siz joǵımdı tapsańız jetkilikli, jumisti ózim tawıp adaman, —dedim.
 — Olay bolsa júdá jaqsı, — dep kúldi.

Xoshlasıp shıgıp kettim.

Bir kinoteatrdıń qasına kelip, táwekel, bir ashıq esikke kirdim. Bul mámlekетlik filarmoniyanıń direktori otıratuǵın kabinet eken.

— Bizge tanǵonçtıçalar kerek. Kollektivlik taneçlarda oynatuǵınlar, qosıq aytatuǵınlar kerek. Menińshe artistkalıqtan dámeli emes shıgarsań. Ubırgıçamız bar, — dedi semiz direktori.

Shıqtım, shıqtım da oylandım, "Ne ushın ol "artistkalıqtan dámeli emes shıgarsań" dedi. Men buwını joq balerina bolsam-she? Xosh hawaz bolsam-she? Sınap kórmey aytti-á? Joq, ol meniń kózimniń gúlin kórdi. Saxnada suliw adamlar gána tamashagóylerge lázzet beredi. Men oyıńshı bolǵanda da, xosh hawaz bolǵanda da saxnaǵa jaraspayman, basqa jumis tawıp alǵanım jón."

Jáne bir keńsege bardım. Bul keńseniń sekretarı awzi-basın boyagań bir kerbaz eken, Meni direktorına kirgizbey-aq:

— Házır bos orın joq, — dep qaytarıp jiberdi.

Jáne bir keńsege keldim. Bul kárada keshe gána xat tasiwshılıqqa adam alıp qoyıptı.

Sharshadım.

Ózimde ójetlik te bar edi. Ilaj qansha, ójetlikti qoyıp ertenie Embergerovqa qaytadan keldim. Ózi ilahiyda jaqsı adam eken. Jumis izlep tabalmaǵanımdı esitip kóp qıynaldi:

— Ómir degen jańa aralasqan adam ushın tikenekli bir qapırıq. Adamdı kirgizbeydi, ashshı ushlı tikenleri boladı. Tırnayıdı, deneńdi de qanatadı, biraq batıl kirgen adam ózine hám basqaǵa jol ashadı...—dedi.

Áwelgi pátte ol kisiniń gápiniń mánisine tolıq túśine qoymaǵan edim. Soń oylangsam haqıyatında, ómir kisini óz qoltığına alıw ushın talay báleqadasına duwshar qıladı eken.

Leytenant azmaz oylanıp otırıp, meniń ne jumıs islegim keletuginin emes, qanday oqıwdı qáleytuǵınımdı soradı. Detdomda tárbiyashımız maǵan "medikke qolaysań" dey beretuǵın edi. Sonlıqtan medtexnikumda oqıwdı qáleytuǵınımdı aytتım.

— Olay bolsa, Gúlzar, sen bir emlewxanaǵa sanitarka bolıp kire góy. Bir jaǵınan bizge de járdemiń tiyer, sebebi emlewxanaǵa túsetuǵınlardıń kóbisi urıstıń zardabın shekken áskeriy mayıplar. Biraq, kim bolsa sógan sır beriw dárkar emes. Birewi "Men sol qaraqalpaq soldatıman" dep maqtanıp bizdi aljastırıp almasın. Abaylı bol. Al tosattan sol "qaraqalpaq soldati" emlewxanaǵa kelip qalsa, bálkim, ózi tanır seni. Qalay qaraysań? — dedi.

Onıń "qaraqalpaq soldati emlewxanaǵa kelip qalsa, ózi tanır..." degenin ishimnen bir tákirarladım da, oylanbastan,

— Olay bolsa, emlewxanada isleyin, járdem beriń, — dep saldım.

Keńesin tińlaǵanım ushın ol miyığıian kúlip mardiyip, emlewxanaǵa əvonit etti. (Sondaǵı zvonit etkeni usı emlewxana edi.)

Emlewxana jataqxana berdi.

Mende haqıyat ǵalma-ǵallı ómir baslandı.

Qasti-ǵárezim, díqqatıım-qıyalım jańa kelgen awırıwlarda, áskeriy mayıplar bolsa kóbirek solarǵa pármana bolaman. Kesel baǵıw ańsat is emes. Ásirese, hám mayıp, hám awrıwlardı baǵıw. Birew qusadı, birew jılaydı, birew dáretine shıǵalmayıdı. Qullası jumısqa kelip xalat kiygennen, sheshkenime shekem ya gorshok, ya utka qolımnan túspeydi. Eger jańadai kelgen adam áskeriy mayıp bolsa, smenam pitse de, qasında otırıp qala beremen. Er adamlar eken dep uyalıp otırmastan, áskeriy mayıp kesellerdiń tósegin bárqa ózim salaman, ózim kiyindiremen, kerek bolsa qasında otırıp awqatlandıraman.

Dejurniy vrachlar haq xızmetim ushın "bárekella" desedi, Bul jáne ruhlandıradı.

Awırıwlarga shin xızmet etiw ushın olardıń tiline túwe, imına túsiniw kerek. Russcha-qaraqalpaqsha sózlik tawıp aldım. Sawasın tapsam qaraqalpaq tilin úyrenemen.

Maǵan kóbirek "bárekella" dep ketetuǵın Ayshagúl apay degen vrach edi.

Túngi dejurstvoda edim. Onıń da gezegi eken. Palatalarımnıń polların juwıp bolǵannan keyin meni kabinetine shaqırıp aldı. Hal-jaǵday sorasti. Atımnıń Gúlzar, familiyamnıń Qaraqalpaqova bolǵanına azǵana tańlanıp, sońinan ol

meniň Qaraqalpaqstanǵa kelgen sebebimdi soradı. Leytenant Embergenov "abaylı bol" dese de Ayshagúl apayga rasın ayttım.

— Sen, sinlim, qaraqalpaqlardırıń dástúrin qaydan úyrengenseń? — dep hayran qaldı ol. — Elge xızmet etiw ushın kanal qazıp beriw, ya bir əlektrostanıçıya salıp beriw shárt emes. Qaraqalpaqlarda, "haqıqıy azamatqa xızmet etiwdi oylasań eline xızmet et, elińe xızmet etiwdi oylasań haqıqıy azamatińa xızmet et" degen gáp bar. Sen qaraqalpaqtıń haqıqıy bir azamatin izlep kelip sonıń húrmeti ushın eline xızmet etip júr ekenseń. El siylap kelgeniń ushın raxmet, sińlim. Talaplıǵa nur jawadı, — dedi.

Kelgeli beri kómilip jumıs islesem de, ele joǵımnan dárek shıqpay atırǵanına biraz kewilsizlenetuǵın edim. Ayshagúl apaydırıń bul gápinen soń islep júrgen kárimdi burıngıdan da beter súyip qaldım. Bir jawinger soldatın izlep kelip, kún kóriw ushın islep júrgen jumısımnıń ekinshi tamanın qaraqalpaq respublikasına xızmet etiw dep túsinip, emlewxanada xızmet islewdi keńes etken leytenant Embergenovqa da ishimnen algıs aytıp qoydım.

Ayshagúl apay meni sentyabrdin basında medtexnikumǵa kirgizdi.

Bir mezgil emlewxanada islewdi toqtatpadım. Hámme waqtım tígın-tayan bolǵanı ushın ba, zerigiwdıń ne ekenin bilmeymen. Sál sawasın tapsam kitap oqıyman, sabaq tayarlayman.

Hám islegenim, hám oqıǵanım ózimshe jaqsı boldı. Turmıstan tarıqpadım. Onıń ústine tanıslar, doslar kóbeydi. "Qaraqalpaq soldatı" niń dáregin tek awırıwlар arasınan emes, studentler arasında da izleymen. (Álbette, doslarım arqalı).

Átteń hesh dáregi joq. Ábden shıdamım ketip, bir kúni leytenant Embergenovqa bardım.

— Qarındasım, — dedi ol bayaǵı salmaqlı pishinde, — Bul júdá shiyelenisken túyin. Biraq sol túyinge shamalasıp kiyatırǵan sıyaqlımız. Tájiriýbeli adamlar menen oylasıp edik. "Qaraqalpaqlarda jalǵız perzentli adam onıń atın kóp tákirarlaydı. Onıń ózi keterde izinde Gúlzar atlı jalǵız qızı qalıp, onıń ólgen xabarınan soń sen tap bolsań kerek. Sol ushın saǵan óz qızınıń atın bergen..." degen juwmaqqa kelip otırırmız. Bul boljawdı kóphsilik maqullandı, Endi Qaraqalpaqstannan armiyada xızmet etkenlerdiń Gúlzar degen qızı barların ǵana izlestiremiz. Menińshe bul juwmaq-hám sońğı juwmaq emes. Bálkım, qaraqalpaq soldatınıń Gúlzar qızı emes, súygen qızı shıǵar. Sabırlılıq penen is alıp barmasaq bolmaydı. Biraz jerlerden juwap kelip atır. Bilmeydi. Tiri bolsa tabamız, — dedi.

"Tiri bolsa tabamız" degen gápti esitkenshe, "bul soldat urısta ólgen bolsa ne qılaman?" degen sorawdı ózime bermegen edim. Meniń iqlasım ushın ba, detdomda da maǵan bul jóninde hesh kim heshteńe demegen edi. Endi azmaz ishim suwiyin dedi. Kózimdi jumdí, "úmitídi úzbe" degendey boldı bir dawis. Sebebi Qaraqalpaqstanǵa meni ákelgen úmitti úziw — men ushın ómirden úmit úziw xıyaqlı kóriner edi.

Úmitsizlengen waqtımda Ayshagul apaydın gápin esleymen "...Haqıqıy bir azamatına xızmet etiwdi oydasası elińe xızmet et, Gúlzar" deymen de ápiwayı júrgenim joq, elge xızmet etip atırman dep yoshlanaman. Maqsetim bar ekenin, bosqa júrmegenimdi túsinemen.

Ekinshi jılı emlewxanaǵa Hajar degen kempir kelip tústi. Keseli awır, ózi júdá áljuwaz bolıp qalǵan kempir eken. Sóylewge de tili zorgá oraladı. Dejurnıy edim, qabil ettim. Tóseklerin salistirdım. Ne sebepten ekenin bilmeymen, bul kempir há degennen-aq maǵan júdá jaqın adamday sezildi.

Hár kúni kiyimlerin qaytadan kiyindirip, prostınyasınıń bir sheti búklenip astına batıp atırǵan joq pa eken dep kúnine eki, ush ret tegisleymen. Ózi tamaǵın jey almaydı. Sanitarka ya medsestra jegizedi. Men jegizgen saparı júdá ǵana jaqsı jeydi, Awzına qasıq penen chay tamızaman. Etten sılıńǵan bul kempirdiń ózi de meyirban júzli, átteń sóylemeydi. Biraq meniń qasında otırǵanımdı jaqsı kórip súysinedi, otırsam, taramıslanǵan qolları menen shashımdı sıypaydı. Bul rahmet aytıp atırǵanı bolsa itimal. Bir kúnleri kempirdiń júzi bermaǵan qaradı. Tilge keldi. Atımdı soradı. Ayttım. Qaraqalpaqshanı ádewir jaqsı bilip qalǵan edim.

— Bul qalay, qızım? Gúlzar degen qaraqalpaqlarda boladı. Al sen oris qızı emespiseń? — dedi ol hayran qalıp.

Miyıq tartıp kúldim.

— İras-aw, qızım, — dedi ol eziwinen kúlip. Onıń bul kúlkisi, solıǵan gúl birden ashılıp, ústine nurlı quyash túskendey, jiyrıq-jıyrıq júzin jaynattı. — Házirgi zamanda at qoyıw tań emes, qızım... Qońsımızdıń balaları IOriy, Tamara... bolıp ketti. Meniń de Gúlzar degen qızım bar edi. Sol ushın sorap atırman, — dedi.

Bul kempir keliwden oǵan degen mehrim kóbirek berilip ketkeni ushın ba, joǵımnın dáregi tabılǵanday quwanıp:

— Qızınız mendey me? Oqıy ma? Isley me? — dep soradım.

— Házır joq, shamamsha, seniń menen qatar bolıwı kerek. Neshedeserń? On jetige shıqsań túydey jas ekenseń, — dedi.

Keynin aytqızbay:

— Ğarrińız bar ma? — dedim.

— Joq, qızım, ekewi birin-biri kóre almadı, — dedi kempir muńayıp.

Men aqırın bilgenshe asiqtım.

— Ğarrınız armiyada bolǵan ba? — dep soradım.

— Áskerlikke barmay erkek qaldı ma, shıraqım. Ol áskerlikke ketkende qızım ishimde altı aylıq edi. Qız tuwsań atın Gúlzar qoy, maǵan unaydı degen edi. Aytqanın qıldım. Gúlzarım úshke shıqqanda qızılshadan qazalandı. Ákesinen qara qaǵaz aldım.

"Onda sen maǵan ana bolasań"—dep baqırıp jibere jazladım. Biraq ózimdi tuttım.

Tutqanda da zorgá tuttım. Leytenanttıń keńesi esimde. "Abaylı bolıw kerek!"

— Ğarrınız armiyada ne isledi eken? Ózi iri deneli, iyinli me edi? — dep soradım shıdamay.

— Meniń kózime iri edi, iyinli edi... Hár xatında "kórgenimiz kóp, jazsam, qaǵazǵa sıymayıdı, bargan soń aytaman" deytuǵın edi, — dedi. Sonıń arasında qońsı palataǵa, zárúrligim tuwıp shaqırıldım.

Bir vrach kelip:

— Kóp sóyletpe, sharshaydı, — dedi. Kóndim. Ishim ulı dúpildi bolıp ketti. Sol kúni ketpedim. Oqıwǵa da barmadım. Biraq kempirdiń keseli awır edi. Qansha dárlıer berilse de, ázzilep tilden qaldı.

Vrachlardan sorasam:

— Keseli ótlesip ketken, kesh qaranǵan, — dedi. Úmitsizlenbedim. Onıń sóyley almay, jumbaqlı oylar ishinde saqlanıp jáne tilsiz jatırǵanı ushın ba, bul kempirge burıngıdan da beter muhabbetim berildi. Smenam pitse de kelip qasında otıraman. Geyde onıń bas ushında tań atırǵan waqıtlarım da boldı. Al, bul kempir jóninde leytenant Embergenovqa aytayın desem, aytqım kelmeydi. Ózim anıqlayın, ózim qulaǵım menen esitip, kózim menen kórip alayın degen qıyalǵa berildim. Bul qıyalımdı jaqın doslarıma da aytıwǵa qızǵandım.

Kempirdin institutta oqıp jurgen Marat degen balası bar eken. Kelgeninde kóristik. Kelbeti kelisken: qara torı, buyra shashlı, ariqlaw, Pushkinniń liqeýdegi jıllarına keyip beredi. Júdá awır minezli eken. Kóp sóylemeydi. Biraq anasınıń nawqası awırlasqanı ushın künde keletuǵın boldı.

Kempir uzaq jattı,

Jana oqıw jılında studentlerdiń jataqxanasına shıqqan edim. Qasımda Perdegül, Ayzada degen qızlar boldı.

Ayzada bizlerden bir jas úlken. Ata-anasınıń jalǵız qızı bolǵan soń, erke ósip, birinshi klassqa eki jıl qatnaǵan. Ózi uzın boylı, aq bozlaq, jumalaq júzli, qara qaslı qız. Sulıw. Bir ádeti pricheskasin tez-tez ózgertip turadı. Geyde shashın ǵılındır qıladı, geyde ózi rusalka boladı, geyde eki tal shashın qasınıń ústine kekil etip túsirip, basqasın bir burım etip óredi. Onıń aynaǵa qarawı da qızıq. Bir qarasa, kóp waqt qaraydı. Aynanıń aldında óz ózinen kúledi, ashıwlanaǵı, qas qaǵadı, hátteki jilaydı. Háyran qalaman. Bul qılıǵına túsinbey Perdegúlden sorap edim, ol "jigitler menen ushırasqanda kúle góysa, ashıwlana qoysa, qas qaqsı, jılasa qanday türde bolatuǵının aldın ala ózi bilip atırǵanı" dedi. Men qızıqtım. Adam joqta oǵan elikleytuǵın ádetti shıǵardım. Biraq aynanıń aldında kóp waqt ırkile almayman. Biyday reń shashlı, bir kózi gúlli qız maǵan qaraydı. Men oǵan tıklene almayman...

Perdegül oǵan pútikiley qarama-qarsı minezli edi. Adamǵa sonday ısiq, miyirban. Hámme Perdegúldey bolsa eken deyseń. Ekewiniń de anaları izlerinen kelip turadı. Ayzada hámmeden pullıraq edi. Puldı kóbinese ózine pardoz beriwge jumsaytuǵın edi. Al kúle qoysa ózi sonday qattı hám sińgırlatıp kúledi, qasında otırǵan adam hám erkisiz kúledi. Men geypara waqıtları Ayzadaǵa usawdı da árman etip qoyatuǵın ádetti shıǵardım. Ayzadasha shaqalaqlap kúlip ózimdi dúzep júrgim kele beredi.

Qolım bosasa aynaǵa qarayman, shashımdı hár kúni tarap, qaytadan óremen. Qurdaslarım jarasadı degeni ushın sarı kofta, kók yubka satıp alıp kiydim. Shashımdı jalǵız burım qılıp shep iynimniń ústinen aldıma jiberemen. Mańlayıma eki tal kekil shash túsiremen. Bazda tap usı kórinis penen kóshege shıǵa qoysam, izimnen asiǵıp kiyatırǵan jigit qádemin ańgaraman. Tusıma jaqınlıǵan gezde betine tigilip bir qarasam, tabaninan jerje shegelep taslaǵanday gilt toqtap qaladı. Bazı birewleri shabısı menen ótip ketedi. Geyde bir jigitlerdiń aldımda keselep turǵanın ańgaraman. Tusına jaqınlıǵan gezimde ya ótip ketedi, ya órra izine qayıtdı. Bálkim, olar meni túsinbeydi dep oylaytuǵın shıǵar, túsinemem, olar meniń sırtqı tulǵama qızıǵıp, al gúlli kózimdi kórgen waqitta, ne ushın izimnen juwırǵanına ya kútkenine pushayman etip ketip qaladı. Men kúlemen, olardıń pámsızligine kúlemen, kúlmewge ne ilaj bar? Usılayınsha ózimdi ózim aldayman.

Bir kúni saat beslerdin shamasında oraylıq parktin ishinen ótip baratır edim, bir jigittiń izimnen asiǵıp basıp kiyatırǵanın sezdim. Shaması maǵan kiyatır.

"Qarındasım, sál ásterek jurseríz" dep te sıbirlaydı. Irkildim. Tup-tuwri betine qaradım. Aq qubadan kelgen, jumalaq júzli, basbaq murın jigit eken. Kózleri oynaqşıp tur. Qara qasları qıymıldasıp ketedi. Meniń júzime juzi tusip edi, "keshiresiz" dep gırra izine ketti. "Zıyanı joq" dedim de, jónime kete berdim. Bir qaptalımnan Perdegul shıqtı.

— Janaǵı jigit seni beriwdge megzetken shıǵar shaması, —dedi ol.

— Múmkın, — dedim ásten ǵána.

Perdegúl menen birge qatarlaśıp júrip kettik. Ol basqa hesh nárse aytpaydi. Jay paraqat oqıw jóninde sóylesip kettik.

Erteńine tuske taman emlewzanadan kelsem, meniń tumbochkamnıń ústinde bir kóz áynek tur. Quyashtan saqlanatuǵın qádimgi qara kóz áynek. Usınday kóz áynek Perdeguldíń tumbochkasınıń ústinde de jatırıptı. Oqıwǵa ketiw ushın tayaranıp atır edim. Perdegúl daladan kelip:

— Keldiń be, Gúlzár? — dedi de kóz áynekti nusqap, — kiyip kórdiń be, bola ma eken? — dedi.

Onıń ne ushın qara kóz áynek ákelgenligin birden túsindim. Keshegi jigittiń "keshirersiz" dep ketip qalǵanın esitken ol "megzetken shıǵar" dese de, tiykarǵı sırga tusingen edi. Perdeguldín kewlin jıqpay kóz áynekti alıp kiydim.

— Gúlzár dostım, saǵan qanday jarasadi! Sen kiyeń men de kiyemen! Oǵada xóshúrey bolıp kettiń! Hár jigit ayaǵına bas uradı! — dedi ol.

— Tusinemen, dostım, — dedim oǵan. — Sen sonday miyirban adamsań. Biraq jasandı sulıwlıq ózińdi aldaw emes pe? Qara kóz áynek penen ózimdi jubatıp, birewlerdiń muhabbetin urlawǵa haqılı emespen, — dedim.

Perdegúl qısınıp terledi.

— Qeshir, dostım Gúlzár, — dedi ol ótinip. — Men seniń biyorın qapalanǵanıńdı kóriwge tiyisli emespen, — dedi, Kóz áynek jóninde qayıtip gáp bolmadı, ol kiymedi.

Ayzada bolsa hesh nársemi pariqlamaydı. Geyde ózi-ózinen "biziń qaraqalpaqtıń jigitleri mádeniyattan artta qalǵan, máselen, boyansam da stilyaga deydi" dep, bazi kúnleri boyanbay júredi. Biraq bunday waqıtta ol júdá shıräysızlanıp qalar edi. Bir jola emlewzanadan Marat penen shıǵıp kiyatırǵanımızdı kórip edi, jayǵa kelgen soń maǵan: "tınısh júr, ǵazǵa erip ǵarǵanıń shatı ayrıladı" dedi. Ádep túsinbedim. Sońınan aniqlasam, ol mennen Maratti qızǵanadı eken. Oǵan ósheskenlikten be, mende Maratqa degen álle qanday qızǵanısh sezim oyandı. Solay etip Ayzada ekewimizdiń aramızda azmazlap alawızlıq payda boldı.

Яqshı onı qoyayıq.

Biyshara Hajar kempir keselinen sirá ayıqpadi.

Vrachlardan sorasam:

— Kempirdiń keseli ótlesip ketken. Kesh qarangan, — deydi. Sonda da jüregimniń jartısı kempirde turǵanday. Oqıwdan shıqqan soń jataqxanaǵa barmay turıp kempirge qayrılamana.

"Endi ákesi tuwralı Marattıń ózinen sorap bilsem be eken" dep júrgenimde leytenant Embergenov emlewxanaǵa kelip, kempirdi kórdi. Sońinan maǵan "Gúlzar, keleptiń ushı usı átiraptan shıgıp kiyatır" dep ketti. Ózim aytpay-aq bular da Hajar kempirdi aylanshiqlay baslaǵanı ushın, kempirge burıngıdan da muhabbetim arttı. Leytenant "mine izlegeniń usı" degen waqitta, ol haqılyqtann "qızım" desin degen oy menen ózimdi Hajar kempirdiń qızı dep sezinip háreket ettim. Biraq ol soń-soń tamaqtan da qaldı. Endi hár kúni anar tawıp kelip, sıgıp suwın awzına tamızsam, jalmanıp jutadı hám bas iyzep algıslar bildiredi.

Sawasın tapsam bas ushınan ketpey shashların suwlap tarayman. Ayaqların qısamany. Bazda jilli suw soraydı, ákelsem quwanıp, kúlip, qolların qulaǵına aparadı, erinlerin jibırlatadı, bilmeymen, rahmet aytıp, ózinshe bet-qolin juwǵanı bolsa kerek. Sońinan alaqańın jayıp, meniń qolımdı soraydı. Bersem, awzına basıp súyedi.

Kem-kem Hajar kempirge basqalardıń qayırqomlıq etkenin qızǵana basladım.

Bir kúni pedinstitut penen biziń texnikumnıń arasındaǵı alańlıqta bir saltanatlı májilis ótkerildi.

Pedinstituttiń studentleri menen aralasıp turmız. Tribunaǵa kim shıgıp sóylese de, izinen gúrkiregen qol shappatlaw boldı. Abaylap qarasam, meniń menen qatar turǵan Marattıń alaqańları bir birine jaqınlayıdı, biraq shappatlanbaydı, ózi oylı. Kúlmeydi de. "Buniń ózi qalay-qalay jigit? Míńlaǵan adamnıń ishinde bir ózi bólek keyipte. Jurt quwanıp atırsa, bunıki ne?" dedim ózimshe. Anıqlap bilgim keldi. Biraq tınıshlıqtı buzıp soramadım. Májilis tarqaǵan gezde men onıń izinen erip júrip, basqalardan bólek shıǵa bergen gezde iriktim.

— Sen hesh adamǵa da qol shappatlaǵan joqsań. Ózińshe aza tutıp turdiń.

Bul gáptı aytarında aytısam da, júdá zeynine tiygen usayman.

— Gúlzar, — dedi ol júdá qayǵılı ún menen. — Adam quwansa, haqıyqat quwanıwı kerek. Yańım quwanıshtıń, ótirik quwanıshtıń kimge paydası bar? Vrachlar baǵana maǵan "anańnan úmit az", dedi.

— Ne deyseń! — degenimdi bilemen, kózim tınıp, jiǵılaqaq bolıp tursam kerek. Marat dárriw súyep: "Haw, Gúlzar, ne boldı saǵan" degende ózime keldim de, ne ushın bunday halǵa túskennimdi bildirgim kelmey:

— Jekke qayǵı jámiyetlik quwanışhqa tásır jasawı kerek emes góy, — dedim. Ol:

— Birewdiń qayǵısı ekinshi birewge qayǵı emes, — dedi. Men onı tıńlaǵım kelmedi. Emlewxanaǵa juwırdı. Marat túsinip, izimnen juwırdı.

Ishte vrachlar bar eken, bizlerdi kirgizbey, dálizge irkip qoydı. Hajar kempir tilge kelipti, sóylep atırǵan dawısı esitiledi.

— Esittiń be, Marat, kempir jazılǵan. Tilge kelgeni ushın bizlerdi kórip, asa quwanışhtan tiǵılıp qalar, dep vrachlar irkip qoyıptı, — dep sıbirıladım. Hajar kempirdiń Ayshagúl apayǵa:

— Shıraǵım, doktor qızım, — degeni anıq esitildi. — Sennen jalǵız ǵana ótinishim bar. Birewdin kózin alıp, birewge salsa boladı, deydi, Meniń bir kózimdi ryıp alıp usı káradaǵı Gúlzar degen qızǵa salıń. Awa, men Marattıń ákesi usap, eń bolmasa, bir adamǵa shadlıq baǵıshlasam, ármansızban. Bul júregi ǵam-gún qızdırıń bir kúlgenin, quwanǵanın kórgim keledi. Ol gúllewi tiyis, nálshe kórinedi, járdem etiw kerek. Gúlleydi... —dedi.

Kózimnen jas shıǵıp kete jazladı. Marat gá maǵan qarayıdı, gá tómen qarayıdı.

Ishke kiriwge ruxsat etildi. Marat ekewimiz teńnen kempirdiń qasına barıp otırdıq. Ol bizlerdiń qollarımızdı sorap kókiregine bastı, meniń burımımıdı sıypadi.

— Shıraqlarım, qázırkı zamannın jaslarına pálen-tólen dew qıyın. Sóytse de aytayıi... birge gúlleńler, — dedi. Jaslıǵımdaǵı "qanar hayaldıń" solǵan gúl" degeni esime túsip, "ana, jáne bir tákirarlańız, men solıǵan gúl emespen góy, á?" — deyjaq bolıp edim, biraq bul gáp Hajar kempirdiń sońğı gápi boldı.

Keshke taman ol úzildi.

Kempirdiń jayǵastırılıwında da bastan ayaq qatnastım. Mende Maratqa degen álle qanday jaqınlıq kúsheyə berdi. Ózine aya almayman. Ol túsinbeydi. Úyine barsam anasın eslep qamsıǵadı, hátte jılaydı.

— Jesirlik penen meni awzına tislegendey asıraǵan edi...—deydi. Men táselle beremen.

— Erkek kózinen jas aldı, degen sóz, qasında jılamay adam qalmayıdı degen sóz. Kóz jas tógiw balanıń isi, hayaldıń isi, — deymen. Bunday aqıldıń basıma

qaydan keletliğinin bilmeymen. Ol qolınıń sırtı menen kózlerin sıpırıp-sıpırıp primus qoyıp, maǵan chay qaynatadı.

— Kelip tur, Gúlzar, jalǵızlıq jaman eken, súyew bolasań, — deydi keterimde. Er adamdı jılatpaw kerek dep, tez-tez úyine baraman. Krovatı jaman jiynalǵan bolsa, qaytadan jiynap beremen. Biraq bárha tilegim: "Marat sol qaraqalpaq soldatınıń balası bolıp shıqqay!". Bir jola anasın qayǵırıp qamsıqqanında "sen ájayıp bir qaraqalpaq soldatınıń ulısań, nege murnıńdı tómen alasań?" — dedim. Bul saparı ol ózin maqtanıshlı tutti. Sonnan baslap, hátteki, meniń kózimshe muńaymaytuǵın boldı.

Ákesi jóninde ara-tura bir soraw berer edim, sońǵı saparı Marat:

— Leytenant Em bergenovta qızıǵıp júr edi, úyden áketken xatların keshe ákelip "ol emes eken" dep ketti, —dedi.

"Úmitimniń úzilgeni me" dep, dizemniń buwınlarına shekem qaltıradi.

Beytenait Em bergenovtı kóriwge asıqtım. Ol da burıngıday emes.

— Qarındasım, ótken saparı "keleptiń ushı usı átiraptan shıǵıp kiyatır" dep, sál asıǵıp aytqanım ushın, keshir. Negizinde Marattıń ákesi Muratovtıń da isleri seni aman alıp qalǵan soldatqa usayıdı. Biraq bul waqıya Belorüssiyaniń bir awılında bolǵan. Muratov, ata-anasın dushpan atıp izinen ot berip ketken jayda qalǵan bala dawısın esitip, ózin ishke uradı. Bunda da dushpan snayperi uye kim kırer eken, —dep baqlap atıp tur eken. Muratov bala dawısın esitip shıdamay kirgen. Alıp shıqqan, liykin, ózi wapat bolǵan. Onıń alıp shıqqanı ush shasar qız eken, —dedi.

Hajar kempirdiń "Marattıp ákesi usap bir adamǵa shadlıq baǵıshlasam ármansızban" degeniniń liykini bar eken. Meni eriniń azat etken qızı dep oylasa kerek, sorayıñ dese kishipeyillik bolmas dep oylaǵan góy, degen qıyal keldi maǵan.

Marattıń usınday márıt adamlardıń ulı ekenine túsinsem de, endi onıń úyine ayaǵım burıngıday tarta bermeytuǵın boldı.

Bizler keshki awqattı jańa jep bolǵan edik. Marat keldi. Kirer esiktegi gúrsige sıpayı gána otırdı. Únsız. Azmaz qızarǵan. Ayzadaǵa názer salsam, ol pútkilley ózgerip, júzleri jadırap ketipti. Állen waqıttan soń Marat ornınan tikeyip basın tómen iygen halında:

— Gúlzar, men saǵan kelip edim, —dedi.

— Ne ushın? —dedim tańlanıp.

— Búgin jańa spektakl bar eken. Bilet alıp keldim, — dedi.

Ishimnen sonday quwandım, sekirip kete jazladım. Sir bermey:

— Bir ózime me? —dep soradım. Marat juwap beriw ornına qızardı. Men ne qılarımıdı bilmediim. Perdegul meniń ekilengenligimdi tusindi de:

— Marat, sen dalada kúte tur, Gúlzar házır kiyinip izińnen shıǵadı, — dedi.

Hayranman. Meniń ishime kirip shıqqanday, Perdegul juwap berdi.

— Ózi kutá samsam jigit eken, — dep, Ayzada gurk etti.

— Nege? — dedi Perdegúl.

— Sen de samsamsań, — dedi Ayzada oǵan, — Gulzar ushın nege juwap bereseń? Sen sezdiń be? Marat biletli Gúlzarǵa emes, maǵan ákelgen. Maǵan aytalmay Gúlzardı górip hal kórip aytı. Jigitlerdiń sumlıǵına túsiniw kerek, Oǵan usı jaydan bir qız alıp ketiw már.

Men keterimdi de, ketpesimdi de bilmey hayran bolıp qalǵan edim. Perdegúl úndemesten shkaftan meniń kiyimlerimdi shıǵarıp "bol, kiyin, kesh qalasız" — dedi. Onıń buyrıǵı maǵan demew boldi. "Pay, Perdegúl, pay" dewim menen shıǵıp kettim.

Ertelew kelippiz.

Spektakldıń baslanıwın kútip teatrdın aldında tur edik, tosınnan Ayzada payda boldı. Ol ırkimesten tup-tuwrı Maratqa keldi. Shamamsha, meni adam eken dep kózge de ilip turǵan joq. Ashıwım kelip Maratqa jaqın iyinlesińkirep turdım.

— Marat, —dedi Ayzada náylaj, —erkekseń góy, men biletsiz qaldım. Jańa spektakldı kórmesem bolmaydı.

— Qarastırıp kóreyin, — dep Marat kassaǵa juwırıp ketti. Ayzada meniń menen tap júz salıstırmaqshı bolǵanday qaptalıma kelip, sumkasınan pár jelpiwhishin shıǵardı. İssı bolmasa da jelpindi.

— Sen birewdiń baxıtına qol suqpawıń kerek edi, — dedi bir waqıtta ol maǵan. — Jaman shapanday hár kimniń iynine asılıw nashar adamǵa jaraspayıdı. Aytqanman saǵan: "Gaz benen ǵárǵa jarispas bolar". Bizler Marat ekewimizdin burınnan baylanısımız bar, — dedi.

Ayzadanıń betine tiklenip qarasam үlindr tóbesin sál qıysayıp, oymaqtaý awzin bir jaǵına burıp, meni unatpay ashıwlı keyipte tur. "Marat, haqıqattan da buǵan ákelgen biletin ózine aytıwǵa batına almay, men oǵan álipayımlıq penen qatnas jasaǵanım ushın, maǵan bergen shıǵar" degen oy basıma sap etip, "meyli, ǵaz, sen-aq kir" dep, jataqxanaǵa qayt qoydim. Artıma qaramadım. Azdan keyin birewdiń izimnen juwırıp kiyatırǵanın sezdim. Burımadım. Bir waqıtta ol aldıma ótip keselep turıp aldı. Bul Marat edi.

— Gúlzar, nege kettiń? — dedi ol haliqlap.

Úndemedim.

— Júr, Gúlzar, Ayzadaǵa bilet taba almadım, Ol ketti. Men ket dedim, — dedi. Meniki ántek bolǵan joq pa degen qıyal menen izime aylandım. Haqıqattan da Ayzada bir qırınlap, pille belin burrań-burrań etkizip ásten ketip baratır eken.

Teatrdań qaytarsın Marat jataqxanaǵa shekem bir awız sóylemedi. Arasında aspanǵa qaraydı. Aǵıp baratırǵan juldızlardı maǵan kórsetedi. Tereklerdiń qısı menen túsip bolmaǵan biren-sarań japıraqları, endi shıǵatuǵın japıraqlarǵa orın berip atırǵanday, báhár samalı menen sitir-sitir túsip turıptı. Marat bul ritmli sitırılıǵa qulaq salıp: "tíňla, Gúlzar, japıraqlardıń úzilip túsiwindé álleqanday muzıkalılıq bar siyaqlı"... deydi. Bunnan basqa heshtené demeydi. Jataqxanaǵa jaqınlıǵan jerde xoshlasatuǵın boldıq. Qolımdı berip edim, uslap turıptı:

— Gúlzar, ekewimiz barganda meniń anamnıń aytqanı esinde me? — dedi.

— Esimde, — dedim.

Ol azǵana eglenip:

— Bir kitaptan oqıp edim, adam birewdi jaqsı kórip qalsa, ol hámme tamanınan minsiz bolıp kórinedi eken, — dedi.

Men onıń gápıne sol waqitta máni bermesem de, jataqxanaǵa kelgen soń oylandım. "Ol ne aytpaqshı boldı? ɻımasa kóziń ushın jatiq bolma degisi kelgeni me? Nelikten de, aqshamı menen uyqılamay oylanıp shıqtım, Azanda onı kóriwge hám pikirin gumińji qılmay anıq aytıwin sorawǵa uyǵardım. Meniń baxıtima, azanda biziń jataqxananiń áyneǵı alındına institutqa baratırǵanın kerip qaldıım, iriktıım. Oylanbastan tup-tuwrı oyımdaǵını soradım.

— Sen oǵada ashıq kewilli jaqsı qırsań, Gúlzar. Bir kitaptan oqıǵanım bar: sırttıń suliwlıǵı bir qarawǵa jaqsı, janniń suliwlıǵı ómir súriwge jaqsı, — dedi gápının aqırında. Buwınlarım bosasti. Marattı súyip alajaq bolıp, ózımdı zorǵa tuttım. Jataqxanaǵa kelip, áynektən siǵalasam, ol qozısı qalǵan qoyday artına qayta-qayta qaranıp gólegóylep baratır eken.

Usı minuttan baslap mende Maratqa degen basqasha sezim oyındı. Bul sezim dáslepki muhabbet sezimi bolsa kerek. Sebebi, usı sezimge berilsem, bazda leytenant Embergenovtı tınıshsızlandıratuǵın maqsetim belgili waqıtlarǵa esimnen shıǵadı. Ózımdı-ózımdı zorǵa biylep alaman da, leytenantqa zvonit etemen, ya baraman. Embergenovtıń ózi bir rayonlarda da bolıp qaytti. Ele dárek joq. Biraq hesh úmitsizlenbeymen. Bul jóninde aysam Embergenov:

— Biz hám úmitsız emespiz, — deydi.

Bir jola ol meni telefonǵa shaqırtıp, kelip ket, dedi. Juwırıp bardım. Leytenanttich waqtı xosh, buǵan men de quwandım. Ol úndemesten ǵana aldıma bir bet qaǵaz qoydı. Qoldan jazılǵan xat. Kóz juwrttim, leytenant Em bergenovtń atına jazılıptı. Jıldam oqıdım. Qanáát etpey jáne oqıdım. Quwanǵanımnan jáne oqıdım. Aqırı hattıń gúllán tekstin yadlap aldım.

"Joldas Em bergenov! Siz izlegen qaraqalpaq soldatı menen áskeriy gospitalda birge bolǵan edim. Atı Qosnazar, familiyası Dosnazarov. Ol gospitalǵa bir qolınan jaralı bolıp keldi. Operaçıya islenip, bilezikliginen kesildi. Biyshara, úyine xat jaza almay, kóp qısıldı. Russhani da shala-sharpi biledi eken. Bir kúni maǵan, sen uyime xat jazıp ber, dostım, oyımdı minaw jigitlerge orısshalaپ ayta almayman. Hayalım qońsı-qobalarǵa oqıtar edi. Seniń tiliń jaqın, túsineseń. Hayalim-hám túsinedi, — dedi. Armiyadaǵı doslıqtıń ornı bir basqa góy, janım menen jazayın, dedim. Ol dáslep qaltasınan úsh-tórt eski konvert shıǵarıp, maǵan berip, oqıl kór, dedi, Oqıdım, Úyinen kelgen xatlar eken. Gulbazar degen hayaliniń atınan jazılǵan bári. Xatqa qaraǵanda júdá tatiw semya eken. Barlıh xatta Gúlzar degek jalsız qızı haqqında aytıla bergen edi. Gúlzardıń kúlgeni, otırǵani, eríbeklegeni, ǵaz turǵani, hár xatta birim birim jazılıptı. Én sońğı xatta jalǵız qızı Gúlzardiń tosınnan qaytıs bolǵanı xabar etilipti. Bul xattı men ishimnen oqıdım. Biraq, ol xatlardı álle qashan oqıp kórgen, qaysı konvertte ne xabar barın biledi eken. Qızı Gúlzardiń qaytıs bolǵanı haqqındaǵı konvertti uslaǵannan-aq iyegi kemseńledi, beti jibirlasti. Biraq kózine jas almadı. Ruhı kúshli adam eken. Hámme xatlar menen tanısıp bolǵan soń maǵan, endi jaz, dostım, — dedi. Jaza basladım. Ol maǵan aytıp otırdı. Bálkim, biraz sezlerin umıtqan shıǵarman. Ȑadımda qalǵanları minalar: "Ómirlik qostarım Gúlbazar, sen ózıńdı azdırıp-tozdırma. Men Gúlzardiń ornına bir orıs qızın ólimnen aman alıp qaldım. Alǵa ilgerilep baratır edik. "S" awılına jaqın bir toǵayda awdarılıp atırǵan juk mashinasına dus keldik. Ishi tolı bala-shaǵalar menen kómiwli minaǵa tap bolıptı. Shaması əvakuaçıya qılınganlar bolsa kerek. Mashinanıń awdarılıǵanı azday, jaradarlardıń qıbırlaǵanı bolsa belgisiz bir jerden nemeü snayperi atıp tur edi. Olardıń arasında shırqıraǵan bir bala dawısı esitildi. Bul bala dawısın sen jumıstan keshikkende Gúlzardiń jilaǵan dawısına mezgedi, Janım tózbey mashinaǵa juwırıp-aq bardım. Bilmeymen, nemeü snayperi qalay ańǵarmaǵanın. Barsam bir jaslardıń shamasındaǵı qız ólı anasınıń emshegine awızın basıp, aymalap atır eken. Qushaqlap aldım. Keyin bástı. Mashinanadan on-on bes qádemdey jılıslaǵan edim, dushpan bombardirovshigi kelip qaldı, bombaladı. Átirapımız astan-kesten boldı, Biz qızımız ekewimiz topıraqqa bel-

buwarlıqtan kómilip qalippız. Joldaslarım ashıp aldı. Qarasam, baǵanaǵı awdarılǵan mashina hém qasındaǵı jaradarlar menen óliklerdiń bári parsha-parsha bolıp ketipti, Hesh qaysısın taniw múnkin emes. Túk qalmaptı. Qızımnıń betine únílsem, bir kózinen qan tamıp tur eken. Ne qılǵanın bilmeymen. Aptechkamnan paxta alıp súrttim, siyle menen tarádim. Bunday hám bekkem, shıdamlı jan boladı eken! Bir jaslardıń shamasında bolıwına qaramay, tútinnen dalaǵa shıqqan waqitta bir-eki shaqaldı. Qaytip jılamadı. Sóytip. sol qızdı shinelime orap, úsh kún alıp júrdim. Nan shaynap berdim. Sonday shaqqan qız. Eńbekleydi, dizeme asılıp turadı. Orıs áwladı jaslayınan shınıǵa ma, bilmeymen. Eń baslısı, hesh nárseni awırsınbaydı, kóp jılamayıdı, ózım menen úyge alıp qaytpaqshı edim. Atakaǵa ketetuǵın bolǵan soń komandirimiz sanchastqa aparasań, dep buyrıq berdi. Bul jerde komandirdiń buyrıǵı — zakon. Qaytarıp sóz aytı almaysań. Ilajsız apardım. Bileseń be, atın Gúlzár dep qoydım, ózimizdiń Gúlzardıń atın qoydım, Gúzará!

Gospitaldan jazılıp shıqsam, Gúlzardı tapsırǵan sanchastqa baraman. Kelemen dep eskertkenmen. Gúlzardı qaytip beriwdi sorayman. Alıp qaytaman..."

...Mine, joldas Embergerov, meniń yadımdaǵılar. Sol Dosnazarov men ketkekde ele gospitalda qalıp edi. Sonnan sońǵı jaǵın bilmedim. Bálkim, qaytqan shıǵar. Jasi men kórgende qırıqlarda edi. Uzin qara murtları bar, iri gewdeli, Gerkulestey aybatlı jigit edi. Qaraqalpaqstannıń ózinen izleń, tabıladı. Ol pessimist jigitlerden emes edi. Sózsiz tiri. Ondaylor ólimge bas iymeydi.

Sizge húrmet hám sálem, kapitan Abdullaev. Tashkent qalası".

Xattı oqıp bolǵan soń qaraqalpaq soldatı Dosnazarov, toǵay ishindegi bir alańlıqta tórt dóńgelegi aspanǵa qarap qalǵan mashina, qanǵa batqan jaradarlar, ólikler, óli, ana emshegin sorıǵan bópe kóz aldıma keldi. Ózimdi iri gewdeli, ǵayratlı soldattıń jelkesinde kórdim.

— Áne, Gúzará, sen ushın bir biz emes, pútkil Ózbekstan qozǵalań tawıp atır... — dedi leytenant Embergerov.— Endi tabamız. Ózbek kapitanı iske anıqlıq kírgizdi.

— Tiri me eken? — dedim.

— Tiri bolıwı kerek. Ólimge bas iyetüǵın adam kórinbeydi, — dedi.

Ózimdi qansha tutsam da sońǵı gezde Marattı kóriwge, úyine barıwǵa báne izleytuǵın dárejege túsip qalǵan edim. Erteńine Maratqa keldim. Ol tabaǵa kartoshka quwırıp atır eken. Barlıq waqıyanı tez-tez bayan ettim. Quwanıştan kepkiri qolınan túsip:

— "Sol "Qaraqalpaq soldati" meniń ákem bolıp shıqpaǵanı qanday jaqsı", —dep saldı.

— Ne ushın? — desem;

— Olay bolǵanda bizlerge neke túspes edi, — dedi.

Men onıń betine tıklendim, ol qulaǵına shekem qızarıp tur. Biraq men onıń otlı kózlerine uzaq tıklenе almay, onıń ústine eki quwanısh erkimdi biylep, Maratqa jaqın bara sala betinen shorp etkizip súydim de, qashtım.

Dalada Ayzadaǵa joliqtım.

— Marattı kóylegime bir ushı baylangan sabaq etpesem, kóreseń, — dedi maǵan. Izimnen Marat kórinip edi, oǵan "Áy opasız!" dedi.

— Bul ne degeniń, Ayzada? Seniń menen ekewimizdiń aramızda búytıp ashshılasqanday gáp bolǵan joq edi góy, — dedi, Marat oǵan. Men olardıń gáplerin tińlaǵım kelmedi, juwırıp ketip qaldım.

Jataqxanaǵa kelip Ayzadanıń sózlerin Perdegúlge ayttım.

— Qapa bolma, dostım, ol óaz benen keshte sóylesemiz, — dedi.

Ayzada keshiki. Men keshki smenadaǵı jumısima kettim.

Tańıńıń altında kelsem, Ayzada menen Perdegúl baltamlap aytısıp otır eken. Shaması, Ayzada álleqaydan házır kelgen qusayı.

— Sen bul márkı qızdıń zeynine tiyme. Onıń ornında sen usaǵanlar shashın taray almaydı. Endi onıń Maratqa muhabbeti barlıq qayğısıń umittırsıń, — deydi Perdegul.

— Ol ele bir jigit penen podruchka alışıp kórmey atırıp muhabbettıń mánisin ne biledi? Tek naxal! Ózi barıp júripti! — dedi. Bunday gáplerge qulaq salıwdı kár etip kórgen emespen. Nervlerim, qızıp:

— Ayzada, bilip qoy, muhabbet degen hárre usap nektar izlew emes, — dedim.

— Meni hárrege teńgerdiń góy-á? Seni shaqqanım shaqqan. Əstetikanı bil, —dedi ol.

— Asqınlama, óaz. Tek párdıń sulıwlığı ele gózzallıq emes! —dedi oǵan Perdegúl.

Ayzada menen tarısıwdıń paydasız ekenin tusinip, krovatıma jatıp, uyqlıladım.

Rasında da Maratqa bolǵan sezimim, ómirimniń ashshi táreplerin umittıra basladı. Sol ushın onıń menen jiyi-jiyi ushırasatuǵın boldım. Meniń emlewxanada isim bolǵan kúni ol izimnen keledi. Pol juwısadı. Isti tez tamamlasaq birge sóylesip otramız.

Usılayinsha smenali jumis kúnimniň birinde ekewimiz asiğis pol juwip, uzın dálizdi pitkergen edik. Sol túni dejurniy vrach Ayshagúl apay qasımızǵa kelip:

— Bir jaqqa barmaqshımedińiz? — dep soradı, kúle shıraylanıp.

Marat maǵan, men Maratqa qaradım.

— Meyli, qıdıra qoyıılar. Qalǵan jaǵın basqa sanitarkaǵa tapsıra turarman, — dedi.

Bul ǵamxorlıǵı ushın Ayshagúl apayǵa ekewimiz teńnen raxmet ayttiq, quwanısıp kettik. Qızketkenniń boyında suw jaǵalap júrdik. Qullası, sol júristen túngı saat ekide Marattikine aylanıp keldik. Ol qoniwǵa mirát qıldı. Ne qılarımıdı bilmey, azmaz oylandım, kóz aldıma Ayzada ǵaz keldi. "Qanar" hayaldońı" ... "jigit qálemeydi" degeni esime tústi. Onıń ústine Marattın usınısın orınlamaw maǵan qıyanettey seziliq qonıp qaldım.

Ara-tura kinoǵa ya jańa spektaklge bariw ushın pulı az bolǵanlıqtan Marat maǵan mirát ete almaytuǵın edi. Biraq barǵısı keletetuǵının túsinemən. Sol ushın geyde men mirát etip, bilettein pulın ózim tóler edim.

Ol meniń háraketlerime qısınadı eken. Jańa oqıw jılı baslańǵan soń onsha mánisi bolmay:

— Gúlzar, men Buxara-Ural gaz trassasına ketkim kelip júr, — dedi.

Ele hesh jerde heshteńe joq, "meniń pulım bar, oqıy ber" dep qalay aytarsaç.

— Óziń bileseń, — dedim. Usınday juwap alıwi máttal, erteńine, jumis kiyimler kiyip, arqasına meshok arqalan biziń jataqxanaǵa kiyatırǵanında jolda joliǵıstıq.

— Gúlzar, júdá jaqsı boldı, xoshlaśiwǵa saǵan kiyatır edim. Endi ketkenim, — dedi. Birge júrdik. Ol rabochiylar áketetuǵın mashina menen kelişip te qoýǵan eken. Marat miniwden mashina jónedi.

Mashina tolı rabochiylar arasında ol kórınbey ketkenshe qol bılǵap ketti. Bunday jaǵdayda awzıńa sóz, basıńa aqıl kelmeydi eken. Turǵan jerimde qatıp qalıppan: lalman. Tilimdi, júregimdi suwırıp ózi menen áketkendey.

Állen waqitta ózime kelsem, kóz jasım, betimdi juwip ketipti. Ótken-ketkenlerdiń birewi bolmasa birewi kóz jasımdı kórmesin dep jataqxanaǵa burıldım. Jayda hesh kim joq eken. Jilaǵım kelip baratır, Keshke shekem jıladım. Boyım jeńil tartsın dep kóp nárseni eslep jıladım. Sharshap uyqlıap qalıppan. Kózimdi ashsam jumisqa ketetuǵın waqıt ótip ketipti. Ómir ǵalma-ǵalın qoya beriń sirá, apalaqlap júrip qaytadan kiyindim, betimdi juwdım. Jumisqa kettim. Barsam meniń ornımda Perdegúl pol juwip atır. Sonday kishi peyil qız.

— Oyandıń ba, dostım? — deydi.

— Qayta ber, — desem de qaytpadı. Azanǵa shekem birge boldı. Meni qaytip jilatpadı.

Degen menen Marattıń ketkenine kewlim isenbeydi. Ashıwlandırıp kóriw ushin ketip, qaytip kelip jayında meni kútnp otrǵanday. Izlep baraman. Esigi quliplı. Qońsılarınan soraymai.

— Úyleniwdiń ǵamında ketse kerek, — desedi.

Bul xabar birese quwantadı, birese qorqıtadı. Men ushın nesine ǵamlanıw kerek? Kim onnan dўnya-mal talap etedi? Júrek júrek izleydi! Maǵan tek júregi kerek, bolǵanı.

Marattıń ketkenin Ayzada esitpegen shıǵar dep edim, úyne barıp qońsılarınan sorap-bilgen qusaydı.

— Marat tek əstetichni jigit emes, ata-babaniń joli dep meniń áke-sheshem qalıń soraytuǵının bilgen, — dep keldi. "Egerde, dostıń zeynine tiyse jila, dushpanıń zeynińe tiyse kúl" degen gáp bar. Ayzada pámsızlik etip meniń muhabbetime dushpan bolǵan eken, ne bolsa da sır bermeyin degen oy menen:

— Ol qalıń malǵa satılatuǵın sendey ǵawqıyǵan párdı almaydı, — dep, kuldım. Ayzadanıń ózi usap shaqalaqlap kúldım. Ol shıdamay shıǵıp ketti. İrasın aytıw kerek, Ayzada sonnan baslap meniń menen básekelespedi.

Soniń arasında jataqxanamızǵa Ayshagúl apay keldi. Órre-órre turdıq. Marattıń ketip qalǵanın esitip kelipti. Áígimelestik, ol meni násiyatladi. "Aytıp ketken bolsa keledi" dep isendirdi. Keterde meniń gulli kózime operaçıya qıldırıp, ornına áyneke jasalmalı kóz saldırıwdı keňes etti.

— Oylanıp kór, sińlim. Hesh qıyın operaçıya emes. Kóz doktorları menen keliśip keldim, —dedi.

Ol ketkennen oylandım. Aynaǵa qaradım. Marattıń "janniń suliwlığı ómir súriwge, sırtqı suliwlıq bir kóriwge..." degenin qayta-qayta tákirarladım. Aqırı operaçıyaǵa ırazi boldım. Erteńine Ayshagúl apanıń aldına bardım. Ol meni kóz emlewxanasına ornalastırıldı. Bul dáwır studentlerdiń paxta teriwge ketetuǵın waqtına sáykes keldi. Perdegüller paxtaǵa ketti. Men emlewxanada qaldım.

Yzimnen Ayshagul apay xabar alıp turdı. Operaçıya kútá jaqsı bolıp shıqtı. Emlewxanadan shıqqannan keyin bir quwaydım. Qayta-qayta aynaǵa qaraǵım keldi. Kóriklenip ketkendeymen.

"Jasalma jol menen bolsa da kózdiń mini duzeldi. Endi júrek jarası duzelse eken", deymen. Onıń ústine, burın mende júrek jarası birew edi, endi ekew boldı: Dosnazarov hám Marat! .

Qısta jergilikli sovetlerge saylawlarǵa tayarlıq baslandı. Bul joq izlewge jaqsı nárse eken. Óz atımdı, familyamdı kóriwge barganımda, alfavit boyınsha jazılǵan dizimdi kórip barlıq dosnazarovlardı kóshırıp jazıp aldım. Ayshagul apay agitpunkttıń baslığı edi. Meniń jumısım kóp bolǵanı ushın agitatorlıqtan azat etip qoyǵan edi. Waqt tabaman dep agitatorlıqtı ózim sorap alıp, báne menen biziń saylaw uchastkasındaǵı barlıq dosnazarovlardıń úylerine kirip shıqtıム.

Qaraqalpaqta, ózińge belgili, uldiń atı ákesiniń atına, qızdırın atı anasınıń atına qosıqtay uyqas qoyıladı. Dosnazarov Qosnazar degenler kóp ushırásti. Basqa saylaw uchastkalarına barın ta saylawshılardıń dizimin kórip, shama menen 1900-1910 jılı tuwilǵan barlıq dosnazarovlardıń atlarıń, adreslerin jazıp alıp leytenant Embergerenqa aparıp berip júrdim. Perdegul de solay isledi. Hátteki kurslas studentlerden kim agitator bolsa bári solay isledi. Hámme járdemge shıqtı. Biraq meniń Dosnazarovım Nókisten tabılmadı.

Men hár barganda leytenant Embergerenov kútá qısınadı.

— Saylawdıń bánesi menen bul iske kóp adam aralastırıldı, —deydi. Ilaj qansha, qaytaman.

Endi nelikten de densawlıǵım burıngıday emes usaǵan. Ayaqlarım tas baylap qoyǵanday, júrgim kelmeydi. Tamaqqa ishteyim kemidi. Azdım. Biraq oqıwdan qalmadım, jumıstan da qalmadım. Azıp ketkenim ushın Ayshagúl apay kabinetine shaqırıp alıp stolǵa jatqarıp oyer-buyerimdi kórdi. Izinde:

— ǵumshalapsań, sinlim — dedi.

Hawlıqqanımnan biyıqtıyar:

— Marat! — dedim.

— Qoriqpa, — dedi Ayshagúl apa, — ol ele xat jazbadı ma?

— Ol shalaǵay jigit siyaqlı emes edi, xatlar ǵabırısıp jurgen shıgar, sińlim, ózińdi aldırıma, adresin taptırıp ózim xat jazıp kóremen, — dedi.

Oylanıp qarasam hárkim iǵıma jiǵılıp kewlimdi alǵan sayın júdá názik kókirek, jılayman bolıp baratırǵandayman, Óz baxtımdı ózim qrrǵap qalıw bılay tursın, kóz jas penen adamlarda ayanışh tuwdırıwshı birewge aylanǵanman. "Qaraqalpaq soldatı" ushın sonsha adamlardi isten qaldırǵanım azday, Marattı taptırıw ushın Ayshagúl apayı isten qaldırayıp dep turman. Ayshagúl apayıń aytqanına kelse ne jaqsı, qelmesə onı naqolay jaǵdayda qaldırmayman ba. "Joq, Marattı ózim izlep tawıp aliwım tiyis" degen juwmaqqa keldim. Bul pikirimdi Perdegul de quwatladı. Hátte men aylanıp kelgenshe emlewxanada joqlıǵımdı bildirmey, ornıma islep júretuǵın da boldı.

Buxara-Ural gaz trassası jóninde biletugin makemelerden sorap alıp, endi keteyin dep atır edim. Esik tiqildadi. Ashtim. Miliqioner shofer eken.

— Joldas Qaraqalpaqova, leytenant Embergenov sizdi ákeliwge jibergen edi, — dedi.

Birge shıqtıq.

Leytenant burıngısınsha ushıp túrgelip, "kel, Gúlzar, otır" dep jalbıraqlağan menen, shirayı kewilsizlew kórindi. Kózlerinde, qıymılında álle qanday sır bilinedi. Jaman xabar aytıp salmaǵay dep bir qısım bolıp otırdım, asıqtırmadım.

— Gúlzar, — dedi ol ásten ǵana kútá kewilsiz dawıs penen. — Dosnazarov tabıldı, biraq...

— Nege "biraq" deysiz? Tiri me? — dedim hawlıgıp. Ol, asıqpastan:

— Seniń iqłasiń hám baxıtıń ushın ol kisini bunday dárejede kútpegen edik. Taǵdır soǵan ákelgen. Ziyani joq, biz wazıypamızdı orınladıq, — dep dawam etti.

— Joldas leytenant, tezirek aytıńızshı aqırı, tiri me ózi?! —dedim shıdamay.

— Tiri. Biraq qostarı Gúlbazar biltir qaytıs bolıptı. Jalǵız qalǵan eken. Invalidler úyinen taptıq, — dedi.

— Tiri bolsa bolǵanı. Men onı qashan kórsem boladı? — dedim.

— Qálegen waqtıńda kórseń boladı. Sen tuwralı ózine aytıtm. "Gúlzar dep at qoysa da sol attıń anıq jazılǵan, jazılmaganın bilmeydi eken. "Kórseńiz, tanır ma edińiz?" dep soradım. "Bálkim, tanırman. Kózine aq túsiw qáwpi bar edi, jawırnında da tırtıq bar shıǵar, sebebi, bomba túskende oskolka jırıp ketkep edi dedi. Ayt, jawırnıńda tırtıq bar ma? — dep soradı Embergenov.

Ras dewdiń ornına maqullap kúldim.

— Qutlıqlayman, — dedi ol endi qolımdı qısıp, — Gulzar, rasın aytıwim kerek. Ol kisi seni kóriwge háwes, biraq "aǵa" dep izlep kelipti dep edim, kózine jas keldi. Shamamsha, inanbasa kerek.

Leytenant Embergenovtiń bul xabarınan keynn Dosnazarovtı "aǵa" dep aytıw oyım jáne kúsheydi. Kórgenshe taqatsızlandım. Invalidler úyiniń adresin sorap, házır ketkim keletuginin bildirip edim. Embergenov dejurnıyǵa zvonit etip, mashina házirlewin ótindi.

Vestyubilge kelsek meni ákelgen belbewli "Pobeda" kútip tur eken. Asıqqanımnan jataqxanaǵa qayırılıp keteyin dep te aytpappan.

Leytenant maǵan, jol boyınsha aǵam haqqında qısqasha aytıp berdi: Ol bala bolıp qoltığına kitap qıspaǵan. Ereseginde likbezge qatnap háripler tanıǵan, bolǵanı. Shala sawatlılıǵı ushın kolxoza zveno baslıgınan joqarı órlemegen. Shinjırma-shinjır kiyatırǵan diyxanniń áwladı. Qostarı Gúlbazar urıs gezinde

ornına zvenosın basqarıp qalıp, jalğız qızı Gúlzárdı ózi menen áketip paxtanıń ishinde otiřízıp jumis isleydi ekei. Bir aqshamı paxta suwgarıp júrgende jiqqın jiğıp, ján-jaqtan járdem kelip úlgeremen degenshe jiqqındı baylawdıń hálezshılıgi menen ana biyshara qızın esten shıgaradı. Qız ágarq boladı. Sol saparı tunı menen suwda turǵanına qızınıń zarıp qosılıp biyshara ana keselge shatıladı. Ózi kelgen soń talay doktorǵa qatnatadı. Nókis túwe Tashkentke de aparǵan. Shıpası tabılmaǵan... Qostarı ólip ruzgershiligi buzılǵan soń qonsı-qobaları, dos-yaranları jekkelinip bildirmewge tırısadı, Úylerine shaqıradı. Toy-jiyinnan qaldırmayıdı. Biraq ózi "meni siylaydı" dep ózgelerge órmenin arta beriwdi jaqtırmayıǵın adam eken. Bir kúni indomǵa ketipti.

— Bárinen de, inim, adamǵa tún ótkeriw qıyın, eken, — depti leytenantqa.
 — Pútkil ómiriń kóz aldińa keledi. Ómirde qaysı qádemniń qalay taslańganın esleyseń... Qaytadan ruzgershilikke talaplanıwǵa jas ótip ketti. Biraq perzentsiz ekenmen degen oy kelgen joq, nelikten de kewlim bárha jaqsılıq kúter edi...— dedi.

Onnan sayın kókiregim alıp ushadı.. "Kórgennen "aǵa, aǵa!" dewim kerek degennen basqa oy kelmeydi maǵan..."

Invalidler úyine jaqınlagánda kerege kóz qorǵanshanı jaǵalap júrgen qara malaqaylı, aq saqallı adam kórindi. Mashinanı tanığan bolsa kerek, bizge qarsi qarap qádemlerin keńnen taslap kele berdi. Serleymen. Lichnoe delomda qabilawshınıń hám Tashkentli kapitan Abdullaevtiń jazǵanınday. Iri, Gerkulestey bir adam. Tek saqal-murtı aq. Ele beli búgilmegen. Meniń kókiregim alıp ushıp onnan kóz almay kiyatırǵanumdı anǵarıp Embergerov "anaw kiyatırǵan ózi" dedi. Mashina "ǵıyıq" etip irkildi. Apır-topır tústim. Ol meniń betime qarap turdı da, keń qushaǵın búrkittin qanatlarınday jayıp birden maǵan umtıldı. Biyshara, jabıǵıp qalıptı. Ósık saqallı betin betime basadı, iyekleri dirildep, mańlayımnan qayta-qayta súyedi. Kózlerine isenbey, qushaǵın jazdırıp turıp, maǵan sıǵalanadı, dir-dir etip jáne qushaqlaydı. İssi kóz jasların kesik bilegi menen sıpırıp bawırına qıсадı. Házır til jetkeriwim qıyın, men kókiregi quyash bul adamnıń perzentke degen hadal miyirin, sónbəs muhabbetin sezdım, "Aǵa, jılama, men saǵan keldim" dedim. Oy, ol usı minutlarda qanday boldı deńiz. Ókirip jıladı...

Usı qálipte qansha waqt turǵanımızdı bilmeymen. Embergerov penen shoferi bizlerdi ele kútıp tur eken. Olardıń da kózderi lám. Átirapımızǵa kóp adamlar jiynalıp qalıptı. Olar birim-birim aǵamdı qutlıqladı, meni qutlıqladı,

bunnan sóń hámme adamlar menen izge qaytip invalidler úyiniń direktorına bardıq. Ağamdı bul jerden birotala áketiwge ruxsat aldım.

Sol kúni Nókiske qayttıq... Leytenant jolda meniń endi ne oylarım barlıǵın soradı.

— Ağam menen birge bolaman. Jataqxanadan, shıǵaman. Jay izleymen, — dedim. Ağam sóz taba almaydı, tek iyegi kemseńleydi, kózinen jas keledi. Basımdı ózine tartıp kókiregine basadı, mańlayımnan súyedi.

— Sizler ushin gorispolkomǵa qaǵaz jazaman, soǵan deyin biziń bir bólmeni bosatıp berermiz, — dedi Embergenov.

— Bereket tap, innm, miń jasa, bala-shaǵańníń ráhátin kór. Mıń-mıń algıs, inim, — dedi ağam oğan.

— Kapitan Abdullaevqa ózińiz algıs aytıp xat jazarsız. Tiykaranan Sizdi tabıwdı ańsatlastırǵan sol. Esińizde me, gospitalda oğan xat jazdırǵansız? — dedi Embergenov ağama. Ağam azmaz oylanıp:

— Há, jańa esime tústi, ol kisi bir qaraǵan adamǵa awır, kózge suwiq kóringen menen, kutá kewilli, haqıyqattıń adamı edi, aqıllı edi. Sóylese, palatamız túwe gospitaldaǵılardıń bári jiynalıp tińlar edi. Bereket tapsın! — dedi.

Aldı menen jataqxanaǵa keldik. Ağamdı Perdegúller menen tanıstırdım. Qutlıqladı. Demniń arasında hámme esitip qalıptı. Muǵallimlerge shekem jiynalıp, ağam ekewimizdi gezekpe-gezek qutlıqladı.

Aǵamnın pensiyasınan jiynaǵan pulı bar eken. Meniń de sanitarkalıq jumıstan awıstırıp jurgen pullarım bar edi, toy jasadıq. Mekteples doslarım, muǵallimlerim keldi. Ağam tuwılıp ósken awılǵa xabar jiberildi. Jaqın dos-yaranları keldi.

Bereket tapqır Embergenov ózleri azmaz qısılıp, bir bólmesin bosatıp berdi.

— Ádette, qaraqalpaqta erkekler tamaq pisiriwge shorqaq keledi. Meniń aǵam kóp qattılıq basına túsip, bárine sheber bolǵan eken. Men oqıwdan kelgenshe bir qollap júrip-aq tamaq pisirip qoyadı. Keshiksem, aldımnan shıǵadı. "Pensiyam hám seniń studentlik stependiyań kún kóriske jetedi, qızım", — dep meni, sanitarkalıq jumıstan bosatıp aldı.

Men endi ózimdi qansha baxıtlı sezsem, aǵam ózin onnan da zor baxıtlı sezedi. Keshte de zerikpeymiz. Ol maǵan ertek aytıp beredi, ertek penen uyqılatadı yamasa men oğan kitap oqıp beremen. Ómirinshe kitap oqıp kórmegen adam sonsha zeyin salıp tińlaydı, onıń iqlasına bola men kózim uygıǵa ketkenshe dawıslap oqıyman.

Biraq ol meni zeriktirmew ushın ertekler aytıp bergenı bolmasa, kutá kem sózli. Ózi haqqında kóp sóylewdi, ómirge shağıńgándı jek kóredi. Uristan jaradar bolıp qayıtsın meni alıp qayıtiw ushın qídırǵanı tuwralı bir jola qısqa ǵana aytıp berdi. Gospitaldan shıqqan soń meni tapsırıp ketken sanchasttı izleydi, Urıstıń tárezisi awıp, biziń áskerler alǵa ilgerilep baratırganda, sanchast ornında tura ma, ózgerip ketipti. Kóp sanchastlarǵa barıp sorastıradi. Taba almaydı. Ózi albırıp júrip, meni qabil etken sanchasttıń nomerin soraw esine kelmegen eken. Bir jerde tura beredi dep oylaptı.

Men onıń jan tarların shertkim kelmeydi. Sonlıqtan pátiwasız sorawlar menen ótken kúnlerin esine salmaǵandı maql kóremen... Onısız da men ushın janı pidá.

Aǵamnıń quwanıshı menen Marattı izlew oyımdı izge qaldırdım. Biraq shıdamayman. Kitap oqısam, hár qatarı — "Marat-Marat..." bolıp oqlıadı. Uyqım kasha basladı. Aǵam bárın baqlap, bárın sezedi eken. Bir kúni ol:

— Maǵan shının ayt, qızım, uyalma. Ol úylengen jigit emes pe edi? — dedi.

Marat jónindegi bar shınlıqtı ayttım.

— Qapa bolma, qızım. Qaraqalpaqtıń kóp jigitlerine aldı menen úy-jay sazlap, onnan soń qız alatuǵın ádet. Bir-eki kún kúteyik. Eger bir dáregi shıqpasa ózim izinen barıp, erkeklershe sóylesemen. Zeynińe tiyip tabjılıp kórsinshi, — dedi.

— Bir vrachımız oğan xat jazbaqshı edi, — dep edim.

— Basqalar toqtap tursın. Semyamızdıń taǵdırın ádep ózlerimiz sheshemiz. Kúshimiz jetpey baratırsa kórermiz, —dedi.

Sonnan keyin ol kelesi kúni, azan menen kiyinip, Buxara-Ural gaz trassasına ketti.

Kóp uzamay aǵam Marat penen keldi, onıń boljawı ras eken. Marat taza úyimizge ǵarejet toplaptı...

* * *

Áziyz oqıwshım, usılayınsha, Gúlzar Qaraqalpaqovaniń áıǵimesi tamam boldı.

Men olar menen bıyılǵı jazdıń bir dem alıs kúninde, parkte, tosattan ushırasıp qaldım. Azǵana turıp hal-jaǵday sorastıq. Álle qashan Nókis Yeremuchkasınan jay alǵan. Marat institutın pitkeripti. Gulzar kóp ózgermegen.

Tek kózleriniń átirapına shamalı jiyriq tusipti. Talay-talay túnlerde uyqısın bólgen qayǵı-hásiret, álbette, bunday iz qaldırsa táájip emes.

Házır olardıń semyası bes jan bolǵan; egiz ul-qız tuwılıptı. Hámmeſi birge baǵqa seyil etiwge shıqqan eken.

Qosnazar ǵarriǵa aqlıq ul-qızı biziń menen sóylesiwge múmkinshilik bermey, eki shalǵayınan tartıp, aylanba karuselge qaray áketti. Ol aqlıqları menen ún qosısıp, baxıtlı kúlki menen shapqılasıp baratır edi.

— Oynap baratırǵanına qarań, úshewiniń de xarakterleri sáykes, úshewi de bala. Házır ushewi bir atqa jaylspasa, hesh qaysısı minip aylanbaydı, — dedi Gulzar da dawısınan quwanısh tolqınlarıp...

Quwan, basqanı da quwant, rus kızı Gulzar!